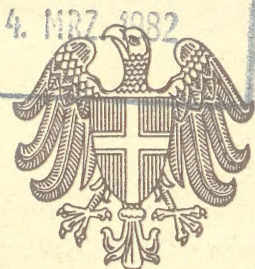


# Amtsblatt der Stadt Wien

Aus  
Altpapier  
hergestellt

Medieninhaber und Herausgeber: Stadt Wien —  
Presse- und Informationsdienst (MA 53),  
Rathaus, 3. Stiege, 1082 Wien.  
Redaktion: Ilona Holzer und Franziska Wohl,  
Rathaus, 3. Stiege, 1082 Wien, Telefon 42 800-2939,  
2973 Durchwahl. Verwaltung: Klappe 2975.  
Zentralsparkassen-Konto: 696.202.605.



Anzeigenannahme, Postanschrift: 1031 Wien,  
Postfach 95, Telefon 72 66 81-30 Durchwahl (R. Zauner).  
Hersteller: Druckhaus Vorwärts Ges. m. b. H.,  
1050 Wien, Rechte Wienzeile 97.  
Vertrieb und Abonnement-Annahme: Morawa & Co., Buch-  
handlung und Zeitungsbüro, 1010 Wien, Wollzeile 11, Telefon 52 56 61.  
Jahresabonnement (einschließlich „wien aktuell“) 200 Schilling.  
Abonnement-Einzahlungen: Zentralsparkassen-Konto: 696.213.107.  
Verlags- und Herstellungsort Wien.

## Ehrungen

Die Wiener Landesregierung beschloß in ihrer  
Sitzung vom 23. Februar folgende Ehrungen:

Das Goldene Ehrenzeichen für Verdienste um  
das Land Wien erhalten a. o. Univ.-Prof. Dr. Josef  
Artner, Abgeordneter zum Nationalrat a. D.  
Erich Kabesch und Primarius i. R. a. o.  
Univ.-Prof. Dr. Paul Krepler.

Das Silberne Verdienstzeichen des Landes  
Wien erhalten folgende Bedienstete der Bundes-  
polizeidirektion Wien: Bezirksinspektor Rudolf  
Gruber, Maximilian Kraft, Gruppen-  
inspektor Walter Spindelberger, Be-  
zirksinspektor Johannes Sturm und Bezirks-  
inspektor i. R. Johann Trimmel.

## Landesgesetzblatt für Wien

Das am 24. Februar 1982 ausgegebene 5. Stück ent-  
hält eine Verordnung des Landeshauptmannes von  
Wien vom 12. Februar 1982, betreffend die Festsetzung  
des Entgelts, des Materialkostensatzes und des  
Sperrgelds für Hausbesorger.

(BV 12.)

## Verlautbarung

Bezirksrat Stefanie Eksl hat ihr Mandat zurückge-  
legt.

Die an der 15., 32. und 36. bis 41. Stelle des Wahlvor-  
schlags der Sozialistischen Partei Österreichs (SPÖ)  
genannten Wahlwerber haben für dieses Mandat die  
Berufung als Ersatzmann abgelehnt.

Gemäß § 92 Abs. 3 der Wiener Gemeindevahlord-  
nung in der Fassung des Gesetzes vom 17. März 1978,  
LGBl. für Wien Nr. 13, habe ich die im gleichen Wahl-  
vorschlag an der 42. Stelle genannte Wahlwerberin  
Dr. Elisabeth Pittmann, 12, Hohenfelsplatz 3/  
11, als Ersatzmann in die Bezirksvertretung des  
12. Wiener Gemeindebezirks berufen.

Gleichzeitig wird verlautbart, daß Stefanie Eksl über  
ihr Verlangen gemäß § 92 Abs. 5 der Wiener Gemeindev-  
wahlordnung aus der Liste der Ersatzmänner gestrich-  
ten wurde.

Wien, 18. Februar 1982

Der Bezirksvorsteher:  
Ing. Kurt Neiger

(MA 58 — 272/82.)

## Kundmachung

des Landeshauptmanns von Wien vom 5. Februar  
1982, betreffend die Festsetzung eines Werttarifs ge-  
mäß § 52 Abs. 1 lit. a des Tierseuchengesetzes.

Gemäß § 52 Abs. 1 lit. a des Tierseuchengesetzes,  
RGBl. Nr. 177/1909, in der geltenden Fassung wird fol-  
gender Werttarif für die Bemessung der Entschädi-  
gung für die im Februar 1982 auf behördliche Anord-  
nung getöteten sowie nach Anordnung der Tötung oder  
nach Anzeige, der Zuziehung eines Tierarztes und  
Feststellung des Seuchenfalls oder infolge einer  
behördlich angeordneten Impfung oder nach Untersa-  
gung einer Impfung gemäß § 31 Abs. 4 leg. cit. verende-  
ten Schlachtschweine festgesetzt:

Schlachtschweine: 20,80 S je kg Lebendgewicht  
(ohne Umsatzsteuer).

(MA 1 — 12/82.)

## Änderung der Anlage 1 zur Besoldungsordnung 1967

(Beschluß des Stadtsenats vom 9. Februar 1982, Pr. Z. 355)  
Artikel I

Die Anlage 1 zur Besoldungsordnung 1967 wird wie  
folgt geändert:

1. Im Schema II, Verwendungsgruppe B, Abschnitt  
B, ist die Beamtengruppe „Fachbeamte des Fürsorge-  
dienstes“ zu streichen und unter Einhaltung der alpha-  
betischen Reihenfolge die Beamtengruppe „Sozialar-  
beiter, mit absolvierter Akademie für Sozialarbeit oder  
mit absolvierter Lehranstalt für gehobene Sozialbe-  
rufe“ einzufügen.

2. Im Schema II, Verwendungsgruppe C, Abschnitt B,  
ist die Beamtengruppe „Fürsorgerinnen, mit absolvier-  
ter Fürsorgerinnenschule“ zu streichen und unter Ein-  
haltung der alphabetischen Reihenfolge die Beamten-  
gruppe „Sozialarbeiter, mit absolvierter Fürsorge-  
schule“ einzufügen.

3. Im Schema II L, Verwendungsgruppe L 2 b 1, Z. 18,  
ist der Ausdruck „gemäß Z. 1 der Verwendungsgruppe  
L 2 b 1 nach der Anlage 1 zum Beamten-Dienstrechts-  
gesetz“ durch den Ausdruck „gemäß Z. 26.1 der Ver-  
wendungsgruppe L 2 b 1 nach der Anlage 1 zum Beam-  
ten-Dienstrechtsgesetz 1979, BGBl. Nr. 333/1979,“ zu  
ersetzen.

### Artikel II

Die im Schema II, Verwendungsgruppe B, Abschnitt  
B, eingereihten Beamten der Beamtengruppe „Fachbe-  
amte des Fürsorgedienstes“ und die in Schema II, Ver-  
wendungsgruppe C, Abschnitt B, eingereihten Beam-  
ten der Beamtengruppe „Fürsorgerinnen“ werden zu  
Beamten der Beamtengruppe „Sozialarbeiter“ ihrer  
Verwendungsgruppe.

### Artikel III

Art. I Z. 3 tritt mit 1. September 1981, Art. I Z. 1 und 2  
und Art. II mit 1. Jänner 1982 in Kraft.

### „Gebös“

Gemeinnützige Baugenossenschaft  
österreichischer Siedler und Mieter  
1010 Wien, Reichsratsstraße 15

## Ausschreibung

Öffentliche Ausschreibung der Professionisten-  
arbeiten für ein achtgeschossiges Wohnhaus mit  
Tiefgarage in 10, Steudelgasse 31—33.

Die Anbotsunterlagen können ab 8. März 1982 ge-  
gen einen Kostenbeitrag im Büro der Gebös, 1,  
Reichsratsstraße 15, von Montag bis Freitag in der  
Zeit von 8 bis 12 Uhr behoben werden.

Planeinsicht in der Bauabteilung, Abgabetermin  
22. März 1982.

## Aus dem Inhalt

Ehrungen .....	1
Anlage 1 zur Besoldungsordnung 1967; Änderung .....	1
Gemeinderatsausschuß Finanzen und Wirtschaftspolitik vom 15. 1. 1982 ....	3
Gewerbebeanmeldungen vom 8. bis 12. 2. 1982 .....	7
Konzessionserteilungen vom 8. bis 12. 2. 1982 .....	9
Bauansuchen vom 8. bis 12. 2. 1982 .....	9

Vergabe von Arbeiten ..... 1, 17, 19, 21

14 EINSATZFAHRZEUGE  
DAVON 9 MIT FUNK

Ihr Fachgeschäft für Sicherheit  
**Schlüssel-Klinik**  
**ING. JOSEF Saibel**  
Karmelitergasse 3 · 1020 Wien  
SCHLÜSSELDIENST — AUFSPERRDIENST  
**Tel. 33 44 61**  
FILIALE: WIEN 7, MONDSCHINGASSE 10

SICHERHEITSSCHLÖSSER  
ALLER SYSTEME  
inkl. Montage  
ZENTRALSPERREN  
TÜRSCHLIESSER  
HAUSTORE AUS  
STAHL — ALUMINIUM  
Sämtliche Reparaturarbeiten  
in ganz Wien  
KONTRAHENT ÖFFENT-  
LICHER DIENSTSTELLEN

EINBRUCHSCHUTZTÜREN





GRUPPE

2512 Wienersdorf-  
Oeynhausen  
Triester Straße 2-10

# ASPHALTGESELLSCHAFT RICHARD FELSINGER

GES. M. B. H.



2500 Baden, Postfach  
Tel. (0 22 52) 80 6 00  
Fernschreiber 01-4408

1040 Wien 4  
Fleischmannsgasse 9  
Tel. (0 22 2) 57 27 26

7000 Eisenstadt  
Unterbergstraße 90  
Tel. (0 26 82) 47 21

seit  
1873

FERD **DEHM** & F. **OLBRICHT** NACHF.

ARCHITEKT und STADTBAUMEISTER

1090 WIEN, ROOSEVELTPLATZ 12 42 24 07

KONTRAHENT DER STADT WIEN

**KARL DLOUHY** OHG

GEGRÜNDET 1869

Erzeugung neuer kompletter  
Karosserien sowie Durchführung  
aller Karosserie-Reparaturen

Wien 16, Friedrich-Kaiser-Gasse 79  
Telefon 46 15 77

Kontrahent der Wiener Berufsfeuerwehr

BAUSPENGLEREI

**Josef Ertler**

Wien 3, Rüdengasse 19

Gegründet 1872 Telefon 72 12 81 Serie



**BOHRN BAU**

DIPL.-ING. JOHANN BOHRN

Hoch-, Tief- und Stahlbetonbau, Instandsetzungen  
1050 Wien, Spengergasse 13 · Tel. 55 55 61 Δ



BAU-, GALANTERIE- UND  
ORNAMENTEN-SPENGLEREI

**Herbert Bendekovics**

1100 Wien, Quellenstraße 12 — Telefon 64 37 76

Durchführung sämtlicher Spengler-  
arbeiten sowie fachgerechte Repara-  
turen aller Art

Kontrahent der Gemeinde Wien

TISCHLEREIBETRIEB



1232 Wien, Kinskygasse 3  
Telefon: 0 22 2/67 25 96

BAUMEISTER ING.

**Herbert CHARVAT**

HOCH-, TIEF- UND STAHLBETONBAU  
1160 WIEN, ARNETHGASSE 76

TELEFON 46 31 33

**gerhard dallinger**  
**stahlbau**  
**schlosserei**

1080 Wien, Blindengasse 48  
Telefon 42 27 52

BAUMEISTER

ING. **Grüner** + CO.  
PLANUNGS- U. BAUGESELLSCHAFT M. B. H.  
1080 WIEN, SCHMIDGASSE 13  
43 08 39



BAUUNTERNEHMUNG  
**DEMEL & RÖSSLER**

HOCH-, TIEF- UND STAHLBETONBAU

A 1090 WIEN, SPITALGASSE 1, TELEFON 43 13 17, 43 13 67



# PFEIFFER & UNGER

HOCH-, TIEF- und STRASSENBAU GES. m. b. H., 1060 WIEN, OTTO-BAUER-GASSE 19  
SEIT JAHRZEHNEN IM DIENSTE DER STADT WIEN

TELEFON 57 73 08 Δ, 57 37 26 Δ

Zweigstelle:  
2282 Markgrafneusiedl, NÖ, Postfach 3  
Tel. 0 22 48/400 (Sandgrube)  
Zentrallagerplatz:  
1220 Wien, Wagramer Straße 269—271  
Tel. 22 15 34, 22 15 35  
Mischanlage:  
1220 Wien, Wagramer Straße 269—271  
(Zwischen Ostbahn und Süßenbrunn)  
Tel. 22 15 33

Senf, Kren, Brot und Gebäck, Hannovermarkt. — Gebauer Edeltraud, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Kleinhandel, Wexstraße 14—18/2/1. — Hajos Christine, Adressenbüro, Karajangasse 3.

## 21. Bezirk:

Bolyos Peter, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Kleinhandel, Prager Straße 138. — Bolyos Peter, Wartung und Pflege von Kraftfahrzeugen (Servicestation), Prager Straße 138. — Bolyos Peter, Tankstelle, Prager Straße 138. — Holawatsch Paul, Schwarzdecker, Ohm-gasse 1/66. — „Jacoby Autohandels-gesellschaft mbH“, Handel mit Fahrzeugen aller Art, Booten und Flugzeugen, Floridsdorfer Hauptstraße 33.

## 22. Bezirk:

„Raspa Glas-Türen-Fenster Montagegesellschaft mbH“, Handel mit Baumaterialien und Baufertigteilen sowie Flachglas, Wagramer Straße 196.

## 23. Bezirk:

Bartel, Ing. Günter, Elektromechaniker und Elektromaschinenbauer, Dr.-Hanswenzel-Gasse 13. — „Caprioli, Dkfm. Giacomo, Inhaber der Firma Mauro Caprioli & Sohn, Obst-, Gemüse und Südfrüchte-Import und Export“, Großhandel mit Obst, Gemüse und Südfrüchten, mit Ausnahme von Trockenfrüchten, Laxenburger Straße 365. — „Deninger und Leutl Gesellschaft mbH“, Tankstelle, Brunner Straße 46. — Eberwein Walter, Gärtner, Stipckagasse 8. — Göschl Herbert, Marktfahrer, Karl-Schwed-Gasse 75—81/36/1. — Kaiser Franz, Handelsgewerbe, Pülsigasse 6. — „Kec Erika Gesellschaft mbH“, Großhandel mit Obst und Gemüse, Laxenburger Straße 365. — Kumwald Romana, Ankündigungsunternehmen für Werbung im Freien, in Lokalen oder im Verkehr mit Plakaten, Dauerwerbemitteln, Vitrinen, Schaukästen, phonetischen Darbietungen, elektroakustischer Werbung mit fixen Anlagen, stabil und beweglich, mit optischen, fotografischen und anderen Werbemitteln, Porschestraße 19/18/5. — Franz de Martin, Kleinhandel mit Obst, Gemüse und Eiern, Nahrungs- und Genußmitteln, Geßlgasse 1 A. — Franz de Martin, Blumenbinder, Geßlgasse 1 A. — Matijevics Vilmos, Schwarzdecker, Anton-Baumgartner-Straße 44/B4/203. — Miheljak Wilhelm, Betriebsberater, einschließlich der Betriebsorganisatoren, beschränkt auf die Beratung von Fremdenverkehrsbetrieben, Haselbrunnerstraße 19/1/2. — „Photo Zimmermann Gesellschaft mbH“, Hochdruck, Altmannsdorfer Straße 158. — Richter Johann, Großhandel mit Nahrungs- und Genußmitteln, Kargergasse 9. — Smarda Dagmar, Schönheitspfleger (Kosmetiker), Rudolf-Waisenborn-Gasse 121.

## Konzessionserteilungen

eingelangt in der Zeit vom 8. bis 12. Februar 1982 in der Magistratsabteilung 63, Zentralgewerberegister.

## 2. Bezirk:

Brunner Herbert, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthauses, Hillerstraße 7. — „Feucht & Müller Gesellschaft mbH“, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Kaffeerestaurants, Haidgasse 6. — „Hanak Helmut Gesellschaft mbH“, Gas- und Wasserleitungsin- stallation, Große Stadtgutgasse 7. — Rosinka Ernst, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Imbißstube, Leopoldsgasse 22. — Zormann Wolfgang, Immobilienver- waltung, Gredlerstraße 3/5.

## 5. Bezirk:

„Schimag-Real Immobiliengesellschaft mbH“, Immo- bilienverwaltung, Margaretenstraße 164. — „Schimag-Real Immobiliengesellschaft mbH“, Immobilienmakler, Margaretenstraße 164.

## 8. Bezirk:

„Merkstallinger Robert, Gesellschaft mbH“, Gas- und Wasserinstallation, Strozsigasse 32—34.

## 9. Bezirk:

Pfeffer Josef, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Bar, Hernalser Gürtel 34. — Ranzdorf Peter, Gastge- werbe in der Betriebsart eines Gasthauses, Marktgas- se 25.

## 10. Bezirk:

Hejpetr Erika, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Espressos, Triester Straße 21. — Taschwer Ru- dolfine, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthau- ses, Segnerstraße, Parz. 1544.

## 12. Bezirk:

„Kargin Y. Gesellschaft mbH“, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthauses, Tanbrückgasse 14. — „Verkehrsbetrieb Pletter Gesellschaft mbH“, Mietwa- gen-Gewerbe, Hetzendorfer Straße 43—45.

## 14. Bezirk:

„Struppe Karl Gesellschaft mbH“, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Stehkafeeschenke, Hütteldorfer Straße 113. — „Struppe Karl Gesellschaft mbH“, Gast- gewerbe in der Betriebsart einer Stehkafeeschenke, weitere Betriebsstätte, Hütteldorfer Straße 150—158 a.

## 15. Bezirk:

„Dorner Gesellschaft mbH“, Gastgewerbe in der Be- tribsart eines Gasthauses, Markgraf-Rüdiger-Straße 22. — „Jakoubek Erny-Maria Gesellschaft mbH“, Gast- gewerbe in der Betriebsart eines Espressos, Löhrgasse 11. — Sterz Helmut, Gast- und Schankgewerbe in der Betriebsart einer Kaffee-Restaurations, Meiselmarkt.

## 17. Bezirk:

„Jovanovic Milojko Gesellschaft mbH“, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Espressos, Parhamerplatz 11. — „Verein der Clubsauafreunde Hernals“, Gastge- werbe in der Betriebsart eines Sauna-Buffets, Ortlieb- gasse 46.

## 18. Bezirk:

Breitenseher Johann, Gastgewerbe in der Betriebs- art einer Imbißstube, Kreuzgasse 51. — Fischer Adel- heid, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Kaffeeekon- ditorei, Türkenschanzstraße 2.

## 20. Bezirk:

Hanke Margarethe, Immobilienverwaltung, Rau- scherstraße 21.

## 23. Bezirk:

„Moba Montage-Bau Gesellschaft mbH“, Baumeister, Industrie-gasse 7.



**Sico-Intarsia**  
KLEINPARKETT  
**FISCHER & CO**  
Parkettfabrik und Ver-  
legung moderner Fußböden  
WIEN 6  
THEOBALDGASSE 4  
TEL. 57 46 21

## Bauansuchen

eingelangt in der Zeit vom  
8. bis 12. Februar 1982

## Neubauten

13. Bezirk: Konrad-Duden-Gasse 41, Einfamilienhaus, Ing. Walter Strzygowski, 3, Steingasse 16/28, Planverfasser Ing. Walter Strzygowski, 3, Steingasse 16/28, Bauführer Dipl.-Ing. Johann Bohrn, 5, Spengergasse 13.

Reischergasse 4, Einfamilienhaus, Dr. Herbert Neudecker, 14, Feilplatz 2/24, Planverfasser Baumeister Ing. Josef Schi- ner, 8, Uhlplatz 5/19, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Eisenbachgasse 74, Einfamilienhaus, Walter Wagner, 13, Speisinger Straße 116, Planverfasser Bauunternehmung Al- fred Höhn Ges. mbH, 13, Pallenbergstraße 6, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

14. Bezirk: Mitisgasse 18, Wohnhausanlage, Gesiba Gemeinnüt- zige Siedlungs- und Bauges. mbH, 1, Rudolfsplatz 13 a, Plan- verfasser Dipl.-Ing. Dr. techn. Erwin Christoph, 1, Reichs- ratsstraße 7/10, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Roßkopfgasse 7, Einfamilienhaus, Doris Zeger, 19, Sollinger- gasse 5, Planverfasser und Bauführer Erwin Gruber Bauges. mbH, 16, Ottakringer Straße 189.

15. Bezirk: Kleingartenanlage Zukunft, Kleingartenhaus, Her- bert Postl, 15, Schweglerstraße 53, Planverfasser und Bau- führer Bauunternehmung Kaiser Ges. mbH, Wiener Neu- stadt, Wohlfahrtgasse 12, Niederösterreich.

18. Bezirk: Schafberggasse 25, Wohnhaus, Dipl.-Ing. Johann Gass & Co. Ges. mbH, 23, Zemlinskygasse 78, Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Johann Gass, 23, Zemlinskygasse 78, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

22. Bezirk: Portheimgasse 22, Wohnhaus, Franjo und Vukosava Majer, im Hause, Planverfasser und Bauführer Architekt Jo- sef Jarischko, 21, Wildnergasse 26.

Fellnergasse 28, Wohnhaus, Eva und Helmut Schwab, 20, Stromstraße 39—45/4/17, Planverfasser und Bauführer Bau- meister Ing. Herwig Prkna, Drosendorf, Stadtfeldgasse 1, Niederösterreich.

Kleingartenanlage Im Gestockert, Los 79, Kleingartenhaus, Franz Gruber, 20, Innstraße 25/9/20, Planverfasser und Bau- führer Dipl.-Ing. Wilhelm Sedlak Ges. mbH, 10, Quellen- straße 163.

Kleingartenanlage Im Gestockert, Los 67, Kleingartenhaus, Johann Binder, 22, Bernoullistraße 4/14, Planverfasser und Bauführer Dipl.-Ing. Wilhelm Sedlak Ges. mbH, 10, Quellen- straße 163.

Kleingartenanlage Im Gestockert, Los 116, Kleingartenhaus, Kurt Palecek, 3, Keinergasse 5/7/16, Planverfasser Sicher- heitselementbau Ges. mbH & Co., Niederwaldkirchen, Ober- österreich, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Eisenbahnersiedlung Kagran, Los 172, Gartenlaube, Alfred Rauch, 21, Fahrbachgasse 12, Planverfasser und Bauführer Ing. Franz Topka, 23, Terramaregasse 7.

23. Bezirk: Mauer, Peterlinigasse 7, Wohnhaus mit Garage, Ing. Herwig Dittes, 23, Valentingasse 9—11/1/1, Planverfasser Ar- chitekt Ing. Heinrich Knotzer, Pötsching, Wiener Neustäd- ter Straße 110, Burgenland, Bauführer noch nicht bekanntge- geben.

Mauer, Karl-Schwed-Gasse, E.Z. 336, Wohnhaus, Sybille und Nikolaus Krausz, 13, Gemeindeberggasse 17/8/6, Planverfas- ser Architekt Hans Michael Ruczka, 6, Mariahilfer Straße 1 b, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Inzersdorf, Vösendorfer Straße 52, Einfamilienhaus, Helga Woisetschlager, 10, Hardtmuthgasse 88/2/3, Planverfasser und Bauführer Objektbauges. mbH, 13, Opitzgasse 15.

# WIEBAU

Hoch-, Tief- und Straßenbau Ges. m. b. H.

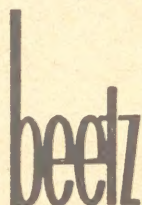
1060 WIEN, OTTO-BAUER-GASSE 23, TELEFON 57 37 26, 57 37 27



# **WILHELM BEETZ GMBH**

BAUUNTERNEHMEN

SANITÄRE ANLAGEN



BÜRO: 1030 WIEN, ERDBERGSTR. 17

TEL. 72 52 32

BETRIEB: 1030 WIEN, GEUSAUGASSE 42

UNTERNEHMEN DER WIENER ÖFFENTLICHEN BEDÜRFNISANSTALTEN



120 Jahre

**FRANZ BÖSENKOPF**

**BRUNNENBAU – BOHRUNGEN**

Leonhardgasse 8–10

1080 Wien

Tel. 75 12 64

Baugesellschaft m. b. H.

**Konrad Beyer & Co.**

Niederlassung Wien

1090 Wien, Alser Straße 28

Telefon 42 03 80, 42 03 89

KONTRAHENT DER STADT WIEN

**Heinz Becker**

STRASSENBAU und PFLASTERUNGEN

1100 Wien

Neulreichgasse 72

Telefon 64 31 96

KONTRAHENT DER STADT WIEN



**Dachdeckerei**

Baumgasse 15

1030 Wien

Telefon 72 24 13

Schiefer- und

Ziegeldeckungen

Wandverkleidungen

Schwarzdeckungen

Isolierungen



**Korinek Gerhard**

1150 Wien, Märzstraße 118 • Telefon 92 42 83

Bau- und Eisenkonstruktion  
sowie Kleinreparaturen

LIEFERANT DER STADT WIEN



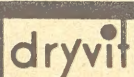
BAUMEISTER PAUL KG

**BERGHÖFER**

Alle Baumeister-Arbeiten

Fassaden-Beschichtung

Althaus-Sanierung



1050 Wien • Kliebergasse 13 • Tel. 55 41 82

**Auer & Koessler**

GESELLSCHAFT M. B. H.

**Straßenmarkierungen**

1160 Wien, Postfach 390

Telefon 45 16 68

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

BAU- UND ABRUCHUNTERNEHMEN

**JOSEF AIGNER**

Ges. m. b. H.

BAUMEISTERBETRIEB

Wien 4, Weyringergasse 28

Telefon 65 31 40, 65 82 402

KONTRAHENT DER STADT WIEN

**BAKU**

Maler und Anstreicher Gesellschaft m. b. H.

**MALEREI — ANSTRICH — TAPETEN**

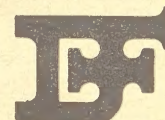
1160 Wien, Ottakringer Str. 21/18, Tel. 43 83 005

KONTRAHENT DER STADT WIEN

**DIPL.-ING. BÉLA FRANK**

RÖHRENGROSSHANDEL

FLANSCHENFABRIK



ROSENTURMSTRASSE 23

1010 WIEN

TELEFON 66 37 37



**Allgemeiner Reinigungs- u. Entwesungs-Dienst Anton SLUPETZKY KG**

A-4020 LINZ, Schubertstraße 18–20, Tel. 0 73 2/66 26 11 Serie, FS 02/1873

Niederlassungen:

WIEN Tel. 83 66 79

Reindorfstraße 7, 85 81 77

SALZBURG Tel. 96/75 6 18

Sterneckstraße 53

INNSBRUCK Tel. 95/20 9 91

Südtiroler Platz 6



## Um- und Zubauten und sonstige bauliche Veränderungen

**1. Bezirk:** Marc-Aurel-Straße 3, Ölfeuerungsanlage, Kalman Erbs & Co., im Hause, Planverfasser Ing. J. Ofenböck, 3, Grasberggasse 7, Bauführer Practicalbau Ges. mbH, 16, Wurlitzergasse 10.

Rathausplatz 8, Ölfeuerungsanlage, Dipl.-Ing. Kallinger, 7, Wimbörgasse 30, Planverfasser Ing. J. Schneider, 5, Ramperstorffgasse 59, Bauführer Dipl.-Ing. Kallinger, 7, Wimbörgasse 30.

**4. Bezirk:** Argentinierstraße 8, Krananlage, Bundesgebäudeverwaltung I Wien, 3, Hetzgasse 2, Planverfasser Freissler Otis Ges. mbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer Baumeister Ing. K. Hammerl, 16, Thaliastraße 103.

**5. Bezirk:** Wiedner Hauptstraße 118, Benzintank, Löwa Warenhandelsges. mbH, 10, Favoritenstraße 103, Planverfasser Baumeister Johann Konecny, 13, Neukräftengasse 30, Bauführer Wohn- und Industriebau-Ges. mbH, 14, Linzer Straße 260.

**6. Bezirk:** Wallgasse 18—20, Ölfeuerungsanlage, Wiener Theaterbetriebsges. mbH, im Hause, Planverfasser Ing. Heinz Liebl, 17, Hernalser Hauptstraße 57, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

**7. Bezirk:** Kaiserstraße 28, 2 Selbstfahreraufzüge, Wiener Heim, 10, Landwehrstraße 6, Planverfasser Freissler Otis Ges. mbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer Mischek AG, 1, Dorotheergasse 7.

**9. Bezirk:** Otto-Wagner-Platz 1—3, 2 Selbstfahreraufzüge, Oesterreichische Nationalbank, im Hause, Planverfasser Freissler Otis Ges. mbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer Hazet Bauges. mbH, 17, Frauenfelderstraße 14.

Otto-Wagner-Platz 1—3, Selbstfahreraufzug, Oesterreichische Nationalbank, im Hause, Planverfasser Freissler Otis Ges. mbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer Hazet Bauges. mbH, 17, Frauenfelderstraße 14.

Otto-Wagner-Platz 1—3, 2 Selbstfahreraufzüge, Oesterreichische Nationalbank, im Hause, Planverfasser Freissler Otis Ges. mbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer Hazet Bauges. mbH, 17, Frauenfelderstraße 14.

Nußdorfer Straße 3, Selbstfahreraufzug, dm-drogerie Markt Ges. mbH, Salzburg, Kleßheimer Allee 45, Salzburg, Planverfasser Walter Mayer Fördertechnik Ges. mbH, Bruchsal, Burgenland, Bauführer Wastl Bauges. mbH, Krems, Niederösterreich.

**10. Bezirk:** Reumannplatz 9, Kleinlastenaufzug, Gemeinde Wien, MA 34, Planverfasser Frühbauer-Aufzüge Ges. mbH, 9, Liechtensteinstraße 29, Bauführer Ing. G. Bayer Ges. mbH, 9, Säulengasse 21.

Grenzackerstraße, Ölfeuerungsanlage, Mobil Oil Austria AG, 1, Schwarzenbergplatz 16, Planverfasser Mobil Oil Austria AG, 1, Schwarzenbergplatz 16, Bauführer Stuber Ges. mbH, 22, Obachgasse 16.

Steinschöteltgasse 7, Irmgard Pranz, im Hause, Planverfasser und Bauführer Kurt Pranz Ges. mbH, 10, Steinschöteltgasse 7.

Schröttergasse 29/15, 16, Eveline Bendekovits, im Hause, Planverfasser und Bauführer Reno Bauges. mbH, 10, Alxingergasse 34.

Arthaberplatz 3, Filmtheaterbetriebsges. mbH & Co. KG, 10, Funkengergasse 5, Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Walter Kral, 5, Siebenbrunnengasse 1 a, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Hardtmuthgasse 77—81, Ernst Aigner, 10, Troststraße 68—70/14/10, Planverfasser und Bauführer Baumeister Paul Berghöfer KG, 5, Kliebergasse 13.

Kudlichgasse 35/1/3/16, Max und Margarete Anderl, im Hause, Planverfasser und Bauführer Baumeister Dipl.-Ing. Alex Belloni Ges. mbH, 3, Traungasse 4/11.

Kleingartenanlage Frohsinn, Los 399, Henriette Rubanovits, 10, Troststraße 89/13, Planverfasser und Bauführer Stadtmaurermeister Franz Free, 10, Columbusgasse 7/6.

Angeligasse 107/1/10, 11, Demeter Laszlo, im Hause, Planverfasser und Bauführer Bauunternehmung Johann Besenhofer Ges. mbH, 12, Tivoligasse 22.

**11. Bezirk:** Am Kanal 37/1, 2, 2 Selbstfahreraufzüge, SEG Ges. mbH, 4, Faulmannsgasse 4, Planverfasser Freissler Otis Ges. mbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

2. Haidequerstraße 3, Selbstfahreraufzug, Steyr-Daimler-Puch AG, im Hause, Planverfasser Wertheim-Werke AG, 10, Wienerbergstraße 21—25, Bauführer Dipl.-Ing. Johann Böhm, 6, Spengergasse 13.

**12. Bezirk:** Kaulbachstraße 7, Badeinbau, Dr. Otto Wurst, im Hause, Planverfasser und Bauführer Baumeister Ing. Adolf Klein, 12, Altmannsdorfer Anger 39.

Arndtstraße 8, Wilhelm Groiss, im Hause, Planverfasser und Bauführer Herbert Huthansl Bauges. mbH, 14, Märzstraße 144.

Hetzendorfer Straße 52—54, Einfriedung, Ing. Johann Gollob, im Hause, Planverfasser und Bauführer Bauunternehmung Ing. Franz Homa Ges. mbH, 17, Ferchergasse 21.

Singrienergasse 13, Wohnungszusammenlegung, Ing. Bruno Hinkelmann, 17, Dornbacher Straße 103, Planverfasser und Bauführer Stadtbaumeister Ing. Heinz Bodenseer, Kritzen-dorf, Hauptstraße 144, Niederösterreich.

Flurschützstraße 15, Waltraud Bichler, 12, Erlgasse 29, Planverfasser und Bauführer Ing. Ernst Liebe Bauges. mbH, 18, Sternwartestraße 73.

Karl-Löwe-Gasse 17—19, Harald Puchinger, im Hause, Planverfasser und Bauführer Herbert Huthansl Bauges. mbH, 14, Märzstraße 144.

Steinbauergasse 25, Dkfm. Peter Simon, 3, Erdbergstraße 25, Planverfasser und Bauführer Sinus Bauges. mbH, 23, Perfektastraße 94.

**13. Bezirk:** Hietzinger Hauptstraße 8, Pietro Della Lucia, 13, Trauttmansdorffgasse 50, Planverfasser und Bauführer Baumeister Alfred Rauchberger, Preßbaum, Haitzawinkel 8 a, Niederösterreich.

Pacassistraße 50, Gerhard Paul, im Hause, Planverfasser und Bauführer Baumeister Ing. Otto Geritz, Wiener Neudorf, Schillerstraße 10, Niederösterreich.

Hietzinger Hauptstraße 122, Gunther Eisert, im Hause, Planverfasser Architekt Emil S. Lusser, 9, Wasagasse 6, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Hietzinger Hauptstraße 67, Hans Gerald und Astrid Hödl, 3, Gerlgasse 21/5/6, Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Otmar Edelbacher, 14, Diesterweggasse 19—21/III/9, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Hietzinger Kai 141—145, Flüssiggastankanlage, Kuratorium der Wiener Jugendheime, 15, Hollergasse 22—26, Planverfasser Flaga Ges. mbH, Leobendorf, Niederösterreich, Bauführer F. Rathmanner & Sohn Ges. mbH, 12, Aichhorngasse 8.

Hietzinger Hauptstraße 43, Ölfeuerungsanlage, Rosalia Winter, im Hause, Planverfasser Zentra-Therm, 14, Missindorfstraße 3, Bauführer Bauunternehmen L. Tiefenbacher Ges. mbH, 18, Theresiengasse 59.

Wolkersbergenstraße 1, Pavillon VII, Gemeinde Wien, MA 23, Planverfasser Gemeinde Wien, MA 19, Bauführer Baumeister Ing. V. Hörnlein, 14, Penzinger Straße 128.

Versorgungsheimplatz 1, Gemeinde Wien, MA 23, Planverfasser Gemeinde Wien, MA 23, Baumeister Ing. V. Hörnlein, 14, Penzinger Straße 128.

**14. Bezirk:** Anzengruberstraße 23, Maria und Erich Maier, im Hause, Planverfasser und Bauführer Bauunternehmung Johann Siegl & Co. Ges. mbH, 14, Karl-Bekehrty-Straße 36.

Giselagasse 8, Dkfm. Paul und Gisela Machold, im Hause, Planverfasser und Bauführer Baumeister Ing. Oskar Klein Ges. mbH, Tullnerbach, Weidlingbachstraße 9, Niederösterreich.

Kraßniggasse 19, Rainer Ellerich, 18, Kreuzgasse 26, Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Raimund Haintz, 2, Große Pfarrgasse 16—20, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Linzer Straße 128, Ingrid Hrbek, im Hause, Planverfasser Hans Hacker & Co. Bauges. mbH, 14, Waidhausenstraße 31, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Hamerlinggasse 5, Christian und Edith Stelter, im Hause, Planverfasser und Bauführer Ing. Hessenberger & Pitterna Bauges. mbH, 11, Hauffgasse 10.

**15. Bezirk:** Johnstraße 59/26/27, Wohnungszusammenlegung, Gabriele Kaufmann, im Hause, Planverfasser und Bauführer Bauunternehmung Rudolf Schneider Ges. mbH, 16, Pfenniggeldgasse 21.

Holochergasse 1—3, Möbelwerk Swoboda & Co., St. Pölten, Niederösterreich, Planverfasser und Bauführer Dynamic Bauges. mbH, 19, Sieveringer Straße 86.

Schwendermarkt, Stand Nr. 18, WC-Einbau, Manfred Leidenfrost, im Hause, Planverfasser und Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Kranzgasse 22/9/9 a/10/10 a, Wohnungszusammenlegung und Badeinbau, Ing. Herbert Sedy, im Hause, Milorad Djodjevic, im Hause, Planverfasser Bauunternehmung G. & M. Maier Ges. mbH, 22, Anton-Sattler-Gasse 29, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Akkonplatz 10/29/30, Wohnungszusammenlegung, Herbert Bartl, 15, Brauhirschengasse 7, Planverfasser und Bauführer Baumeister Ing. Gerhard Petsch Ges. mbH, 15, Brauhirschengasse 7.

Zwölfergasse 17—19/10/11, Wohnungszusammenlegung, Margarete Holzwarth, 15, Lichtgasse 2—4, Planverfasser und Bauführer Baumeister Ing. Gerhard Petsch Ges. mbH, 15, Brauhirschengasse 7.

Reindorfstraße 30, Badeinbau, Anton Zechnev, im Hause, Planverfasser und Bauführer Kosa-Bauges. mbH, 21, Ostmarkgasse 28.

**16. Bezirk:** Speckbachergasse 49, Kleinlastenaufzug, Jugend am Werk, 16, Grundsteingasse 65, Planverfasser Freissler Otis Ges. mbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer Ing. A. Papsch, 18, Herbeckstraße 52.

**17. Bezirk:** Weidmannsgasse 33-Schumannsgasse 65, Selbstfahreraufzug, Gesiba, 1, Rudolfsplatz 13 a, Planverfasser Wertheim-Werke AG, 10, Wienerbergstraße 21—25, Bauführer Bauunternehmen Stockhammer & Bach, 5, Wiedner Hauptstraße 142.

Kulmgasse 14, Betriebstankstelle, Josef Manner & Co. AG, im Hause, Planverfasser Fritz Kutscha Ges. mbH, 23, Perfektastraße 15, Bauführer Ing. E. Halatschek Ges. mbH, Perg, Oberösterreich.

Hernalser Hauptstraße 45, Gebäudeverwaltung Renovia, 6, Nelkengasse 6, Planverfasser und Bauführer Bauunternehmung Franz Seidl, 21, Shuttleworthstraße 19.

Hernalser Gürtel 11, Maria Müllner, im Hause, Planverfasser und Bauführer Dezi Bauges. mbH, 10, Quellenstraße 156.

Promenadegasse 29, Christine Anders, im Hause, Planverfasser und Bauführer Baumeister Friedrich Steinbach, 19, Heiligenstädter Straße 29.

Geblergasse 21, Hotel Madleine, im Hause, Planverfasser und Bauführer Bauunternehmen Gallee & Co., 12, Lehrbachgasse 4.

Römergasse 81, Wohnungszusammenlegung, Anna Kurtics, 17, Blumengasse 58, Planverfasser und Bauführer Baugesellschaft Hans Hacker, 14, Waidhausenstraße 31.

Lorenz-Bayer-Platz 16, Dachgeschoßausbau, Dr. Rudolf Seidemann, 1, Opernring 7, Planverfasser und Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

**18. Bezirk:** Martinstraße 87, Dr. Ulrich Ferchenbauer, 9, Spittelauer Lände 7, Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Dr. techn. Kunibert Gaugusch, 1, Biberstraße 4, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Martinstraße 89, Dr. Ulrich Ferchenbauer, 9, Spittelauer Lände 7, Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Dr. techn. Kunibert Gaugusch, 1, Biberstraße 4, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

**19. Bezirk:** Schreiberweg 49, Selbstfahreraufzug, Nabil Kusbari, im Hause, Planverfasser Freissler Otis Ges. mbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer W. F. Sommer, 23, Österreichergasse 23.

Hofzeile 18—20, Parkinson-Parcours, Gemeinde Wien, MA 19, Planverfasser Gemeinde Wien, MA 19, Bauführer Practicalbau Ges. mbH, 16, Wurlitzergasse 10.

**20. Bezirk:** Jägerstraße 60, Tankstelle, Agip Austria AG, 4, Favoritenstraße 7, Planverfasser Agip Austria AG, 4, Favoritenstraße 7, Bauführer Bauunternehmen Ing. W. Baumgartner Ges. mbH & Co. KG, 1, Kärntner Straße 41.

Taborstraße 95, Lagerräume, Umwidmung, Schenker & Co. AG, 1, Hoher Markt 12, Planverfasser Architekt Ing. J. Haid, Brunn am Gebirge, Niederösterreich, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

**21. Bezirk:** Donaufelder Straße 73—79, Ölfeuerungsanlage, Bombardier Rotax Ges. mbH, im Hause, Planverfasser Ing. H. Liebl, 17, Hernalser Hauptstraße 59, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

**22. Bezirk:** Powolnygasse 2, Ölfeuerungsanlage, Dipl.-Ing. Sepp und Maria Rothauer, 22, Kartouschgasse 2, Planverfasser Calor Ges. mbH, 22, Wagramer Straße 173, Bauführer Baumeister Ing. K. Mandahus, 19, Sandgasse 35 a.

Kleingartenanlage Himmelteich, Los 86, Aufstockung, Alfred Diezel, 5, Zeinlhofergasse 8/5, Planverfasser und Bauführer Herbert Leberbauer Ges. mbH, Oberhausen, Wittauer Straße 27, Oberösterreich.

Wagramer Straße 94, Ekazent Realitätenges. mbH, 9, Nußdorfer Straße 38, Planverfasser Thermotechnik Ges. mbH, 15, Tannengasse 3—5, Bauführer Julius Eberhardt Ges. mbH, St. Pölten, Hasnerstraße 4, Niederösterreich.

# „rent a personnel“

ARGE Ing. E. Dobesberger und E. Burkert

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Zurverfügungstellung von **554122**  
Aushilfskräften aller Art **554177**

1050 Wien, Kliebergasse 13





Gegründet 1922

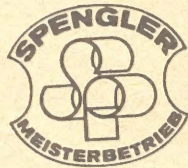
**Anton Satorina** Ges. m. b. H.  
TRANSPORTUNTERNEHMUNG UND KANALRÄUMUNGSBETRIEB  
**1110 Wien** DÖBLERHOFSTRASSE 20 B **TEL. 74 23 40**  
60 JAHRE KONTRAHENT DER STADT WIEN

## Alexander PFEIFER

BAU- UND LÜFTUNGSSPENGLEREI

Kontrahent der Stadt Wien

1020 Wien, Nestroygasse 9  
Telefon 35 75 69



## H. MAGER — VERGLASUNGEN

1160 WIEN, SEEBÖCKGASSE 19, TELEFON 46 15 27, 46 88 612

KONTRAHENT DER STADT WIEN



BAUMEISTER

1150 WIEN 15, MÄRZSTRASSE 113 · TELEFON (0 22 2) 92 56 24

MODERNE BAU- UND WOHNKERAMIK  
Verlegung und Verkauf Säurefeste Verfügunen

**JOHANN MÖDLAGL & CO. OHG**



## alois pillhofer

BAU- UND PLANUNGSGESELLSCHAFT MBH FÜR HOCH- UND TIEFBAU

A-1230 WIEN

BREITENFURTER STRASSE 282

TELEFON 86 47 25

GAS — WASSER — HEIZUNG  
ELEKTROBAUGES. M. B. H.

## H O R S T P I C E K

1030 WIEN, LECHNERSTRASSE 8  
TELEFON 72 37 17, 75 78 88—89

GEPRÜFTER TISCHLERMEISTER

## SELIGER

GES. M. B. H.

1180 Wien, Herbeckstraße 68, Telefon 47 11 30-0

1160 Wien, Pfenningeldgasse 19, Telefon 92 69 914

GEGRÜNDET 1909

QUALITÄTSMÖBEL NACH MASS

LIEFERANT DER STADT WIEN



83 34 18  
83 81 53



SÄMTLICHE BAUMEISTERARBEITEN  
SPEZIALISIERT AUF §-7-ANTRÄGE  
ADAPTIERUNGEN, PFEILERENTFERNUNGEN  
FASSADEN  
BAUBLITZSERVICE FÜR KLEINSTREPARATUREN  
GESCHULTES STAMMPERSONAL  
BESTE REFERENZEN



## Fliesen-Krenn Ges. m. b. H. & Co. KG

Platten- und  
Fliesenfachgeschäft

1030 Wien, Landstraßer Hauptstraße 173, Telefon 72 22 81/82  
Schwechat, Himberger Straße 76, Telefon 77 65 13

## LOYDA

Installations Ges.m.b.H.

Sanitär-, Heizungs-, Schwimmbad- und Klimatechnik  
1010 Wien, Landesgerichtsstr. 14, Tel. (0 22 2) 42 66 92

Kontrahent der Stadt Wien



TISCHLERMEISTER

## JOSEF PLACHY

EINBAUMÖBEL  
UND SÄMTLICHE  
BAUTISCHLERARBEITEN

1160 WIEN 16, FRÖBELGASSE 9 · TEL. 92 32 06

KONTRAHENT DER STADT WIEN

**Ing. EMIL  
PAVLIK**  
Allg. beed. ger. Sachverständiger



PFLASTER- U.  
WANDVER-  
KLEIDUNGEN

## MODERNE SCHAURÄUME

1130 Wien, Speisinger Straße 218  
Telefon 88 12 79



## BAUGESELLSCHAFT P. AUTERIED & CO

1070 Wien, Kaiserstraße 87

Telefon 93 12 08, 93 12 09

HOCH-, TIEF-, STRASSEN-, BRÜCKEN- UND INDUSTRIEBAUTEN



Eipeldauer Straße 25, Loggienverbauung, Maria Letter, im Hause, Planverfasser Metallbau Schindler Ges. mbH, 17, Gschwandnergasse 32, Bauführer Bauunternehmung Karl Satra, 22, Bernoullistraße 6/44/4.

Schüttaustraße 59, Löwa Handelsges. mbH, 10, Favoritenstraße 183, Planverfasser und Bauführer Bauunternehmung Walter Ruck Ges. mbH, 11, Hörtingasse 56.

Am Kaisermühlendamm 93—97, Loggienverbauung, Reinhold Bauer, im Hause, Planverfasser Siegfried Hödl, 10, Karmarschgasse 46, Bauführer Bauunternehmen Gallee & Co. Ges. mbH, 12, Lehrbachgasse 4.

Groß-Enzersdorfer Straße 7, Hauskanalanschluß, Dr. Johann Schuster, 2, Heinestraße 35, Planverfasser Geobohr Ges. mbH, 3, Jacquingasse 4, Bauführer Baugesellschaft Josef Resch, 3, Ungargasse 39.

Groß-Enzersdorfer Straße 9, Hauskanalanschluß, Dr. Johann Schuster, 2, Heinestraße 35, Planverfasser Geobohr Ges. mbH, 3, Jacquingasse 4, Bauführer Baugesellschaft Josef Resch, 3, Ungargasse 39.

Kanalstraße 49, Werner Hollunder, 2, Schiffamtsgasse 18/10, Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Wolfgang Frömel, 23, Schellenseegasse 64, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Groß-Enzersdorfer Straße 10, Hauskanalanschluß, Johann Kögler, 22, Groß-Enzersdorfer Straße 8, Planverfasser und Bauführer Baumeister Erwin Neunteufl, Großpertholz, Rindlberg 105, Niederösterreich.

Seeadlerweg 10, Ölfeuerungsanlage, Philipp Bauer, 14, Mitisgasse 36—38, Planverfasser Asperner Bauges. mbH, 22, Aspernstraße 100, Bauführer M. Märzluft Ges. mbH, 22, Kapellenweg 4.

Gartenheimstraße 89, Ölfeuerungsanlage, Günther und Erika Prouza, 21, Berlagasse 1, Planverfasser und Bauführer Kampa Haus Fertighausges. mbH, Tribuswinkel, Niederösterreich.

Langobardenstraße 16, Ölfeuerungsanlage, Hans Auer, 22, Schrickgasse 7, Planverfasser Ing. R. Duschek, 3, Würtzlergasse 18, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

**23. Bezirk:** Triester Straße 217, Ölfeuerungsanlage, Coca-Cola, 10, Inzersdorfer Straße 217, Planverfasser Ing. H. Liebl, 17, Hernalser Hauptstraße 57, Bauführer Dipl.-Ing. Brandstetter & Co. Bauges. mbH, Brunn am Gebirge, Wiener Straße 120, Niederösterreich.

Erlaa, Erlaaer Straße 187, Franz Radatz Ges. mbH, im Hause, Planverfasser und Bauführer Herkules Bauges. mbH, 19, Hackhofergasse 11 a.

Mauer, Rosenhügelstraße 223, Gartenhaus, Gartenmauer und Zaun, Stefanie Bayer, 23, Rosenhügelstraße 225, Planverfasser und Bauführer Baumeister Reinhold Pieler, 17, Ottakringer Straße 44.

Liesing, Romberggasse 3, Hauskanal, Helene Steinhauser, 6, Gumpendorfer Straße 22, Planverfasser und Bauführer Baumeister Ing. Karl Lang, 23, Haymogasse 69.

Kalksburg, Breitenfurter Straße 524, Stützmauer, Anna Haismann, im Hause, Planverfasser und Bauführer Baumeister Ing. Karl Lang, 23, Haymogasse 69.

Mauer, Pantlitschkogasse 3, Garage und Montagegrube, Josef und Erna Postl, im Hause, Planverfasser und Bauführer Baumeister Rudolf Hammer, 14, Erdenweg 21.

Liesing, Perchtoldsdorfer Straße 25, Ludwig Mann KG, im Hause, Planverfasser und Bauführer Bauunternehmung Ing. Hermann Laferl, Weikersdorf, Niederösterreich.

Liesing, Perchtoldsdorfer Straße 25, Ludwig Mann KG, im Hause, Planverfasser Architekt Heinz Dieter Kajaba, 19, Sievering Straße 45/1/3, Bauführer Bauunternehmung Ing. Hermann Laferl, Weikersdorf, Niederösterreich.

Mauer, Rielgasse, E.Z. 1767, Holzschuppen, Margarete Kolb, 23, Endresstraße 72/3/16, Planverfasser und Bauführer Maurmeister Franz Pree, 10, Columbusgasse 7/6.

Liesing, Lechthalergasse 43, Planwechsel, Witom-Chemie Handelsgesellschaft, 23, Eitnergasse 5, Planverfasser Architekt Rudolf Vorderegger, 18, Scherffenberggasse 3, Bauführer Baumeister Leopold Sperker, 15, Pillergasse 3.

Mauer, Friedensstraße 5, Werkshalle, Ing. E. Flaschka & Co., 23, Friedensstraße 4 und 5, Planverfasser und Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Atzgersdorf, Leopoldigasse 1, Planwechsel, Erich Slupetzky, Linz, Dinghoferstraße 36—38, Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Paul Slupetzky, 19, Heiligenstädter Straße 111, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Atzgersdorf, Kleingartenanlage Rosenhügel, Los 129, Kleingartenhaus, Erna Zingl, 10, Bernhardtstalgasse 36/9/9, Planverfasser und Bauführer Objekt-Bau Ges. mbH, 13, Opitzgasse 15.

Mauer, Josef-Bühl-Gasse 28, Balkon, Alfred Stachl, im Hause, Planverfasser und Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Mauer, Anton-Krieger-Gasse 138/7, WC-Einbau, Walter Lamel, im Hause, Planverfasser und Bauführer G. & M. Maier Ges. mbH, 22, Anton-Sattler-Gasse 29.

## Abbrüche

**2. Bezirk:** Machstraße, Lagerhallen, Gemeinde Wien, MA 45, Planverfasser Gemeinde Wien, MA 45, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

**10. Bezirk:** Hardtmuthgasse 66, Familie gemeinnützige Wohn- und Siedlungsgenossenschaft, reg. Gen. mbH, 7, Lindengasse 55, Planverfasser Projektbau Projektierungs- und Bauges. mbH, 7, Lindengasse 55, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

**17. Bezirk:** Lacknergasse 51, SEG Stadterneuerungsgesellschaft, 4, Faulmanngasse 4/6, Stock, Planverfasser und Bauführer SWG Stadterneuerungs-, Wohnbau- und Planungsges. mbH, 5, Mittersteig 10.

**23. Bezirk:** Liesing, Lehmannngasse 25, Österreichische Brau AG, Direktion Wien, 3, Landstraßer Hauptstraße 97, Planverfasser Universale Hoch- und Tiefbau AG, 1, Renngasse 6, Bauführer H. Schuch & Co. Ges. mbH, 3, Esteplatz 5.

## Grundabteilungen

**10. Bezirk:** Inzersdorf-Stadt, L.T.E.Z. 172 und andere, Gst. 581/2 und andere, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 — 3891/80 Gd (MA 64 — L.T.E.Z. 172/Inzersdorf-Stadt, 1/82).

**12. Bezirk:** Altmannsdorf, E.Z. 78, 1191, Gste. 96/3, 97/1, Dipl.-Ing. Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6, für Republik Österreich (Bundesstraßenverwaltung) (MA 64 — E.Z. 78/Altmannsdorf, 1/82).

**13. Bezirk:** L.T.E.Z. 173 und andere, Gst. 1449 und andere, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 — 3654/80 Gd (MA 64 — L.T.E.Z. 173/Auhof, 1/82).

**14. Bezirk:** Oberbaumgarten, E.Z. 240, 241, Gst. 12/17 und andere, Dr. Peter und Dipl.-Ing. Christa Radel, 14, Lautensackgasse 6, und Dkfm. Karl und Dkfm. Liesbeth Struppe, 14, Lautensackgasse 10 (MA 64 — E.Z. 240/Oberbaumgarten, 1/82).

**21. Bezirk:** Stammersdorf, E.Z. 2393, 3822, Gste. 845, 651/10, Otto Hammerschmied, 21, Gleichsautstraße 31 (MA 64 — E.Z. 2393/Stammersdorf, 1/82).

**23. Bezirk:** Siebenhirten, E.Z. 913, 1000, Gste. 82/19, 83/3, Dipl.-Ing. Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6, für Wilhelmine Kommentisch (MA 64 — E.Z. 913/Siebenhirten, 1/82).

## Bekanntgabe der Bebauungsbestimmungen

**1. Bezirk:** E.Z. 652, Kat.G. Innere Stadt, Girozentrale und Bank der Österreichischen Sparkassen AG, 3, Traungasse 12—14, Planverfasser Dipl.-Ing. Raimund Fellingner, 1, Gonzagagasse 19.

**3. Bezirk:** E.Z. 3826, Kat.G. Landstraße, für den Eigentümer und als Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Rudolf Rollwagen, 7, Westbahnstraße 33

E.Z. 3390, Kat.G. Landstraße, für den Eigentümer und als Planverfasser Dipl.-Ing. Josef Angst, 2, Mayergasse 11.

**4. Bezirk:** E.Z. 39, Kat.G. Wieden, Herta Hochfellner, 4, Mommengasse 19, Planverfasser Dipl.-Ing. Peretti, 12, Hohenbergstraße 44.

**6. Bezirk:** E.Z. 92, Kat.G. Mariahilf, für den Eigentümer und als Planverfasser Dipl.-Ing. Josef Angst, 2, Mayergasse 11.

**7. Bezirk:** E.Z. 256, Kat.G. Neubau, für den Eigentümer und als Planverfasser Baumeister Dipl.-Ing. Rudolf Rollwagen, 7, Westbahnstraße 33.

**10. Bezirk:** E.Z. 1635, Kat.G. Oberlaa-Stadt, Gerold Wittmann, 10, Gartenschaugasse 17.

E.Z. 943, Kat.G. Favoriten, Modehaus Tlapa, 10, Favoritenstraße 73—75, Planverfasser Architekt Kurt Stiel, 1, Salzgries 23.

**11. Bezirk:** E.Z. 257, Kat.G. Kaiserebersdorf, Maria Jaschke, 22, Rennbahnweg 27.

E.Z. 257, Kat.G. Kaiserebersdorf, Antonia Wagner, 11, Lindenbaumgasse 84.

E.Z. 257, Kat.G. Kaiserebersdorf, Ing. Franz Waikat, 11, Strindberggasse 2.

**13. Bezirk:** E.Z. 222, Kat.G. Auhof, für den Eigentümer und als Planverfasser Mag. arch. Günther Schuster, 13, Schloßberggasse 6 d.

E.Z. 1001, Kat.G. Lainz, für den Eigentümer und als Planverfasser Dipl.-Ing. Josef Angst, 2, Mayergasse 11.

E.Z. 6, Kat.G. Unter-St.-Veit, Architekt Dipl.-Ing. Rudolf Pamitschka, 14, Serravagasse 13—15, Planverfasser Dipl.-Ing. Alfred Silvester, 15, Kauergasse 10/3.

E.Z. 215, Kat.G. Ober-St.-Veit, für den Eigentümer und als Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Dr. techn. Reinhold Harlfinger, 9, Berggasse 14/10.

E.Z. 2402, Kat.G. Auhof, Franz Weinbauer, 13, Kalmanstraße 14, Planverfasser Carsen Bauges. mbH, 12, Vivenotgasse 24.

**14. Bezirk:** E.Z. 2964, Kat.G. Hadersdorf, für den Eigentümer und als Planverfasser Dipl.-Ing. Raimund Fellingner, 1, Gonzagagasse 19.

E.Z. 110, Kat.G. Penzing, Elin-Union AG, 14, Penzinger Straße 76, Planverfasser Dipl.-Ing. Dr. techn. Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

**15. Bezirk:** E.Z. 332, Kat.G. Rudolfsheim, SEG Stadterneuerungs- und Eigentumswohnungsges. mbH, 4, Faulmannngasse 4, Planverfasser Dipl.-Ing. Raimund Fellingner, 1, Gonzagagasse 19.

**16. Bezirk:** E.Z. 112, Kat.G. Ottakring, für den Eigentümer und als Planverfasser Baumeister Ing. Manfred Bauer, Gablitz, Schwindgasse 17, Niederösterreich.

**17. Bezirk:** E.Z. 815, Kat.G. Hernals, Ida Gönner, 18, Theresien-gasse 20—24, Planverfasser Dynamic Bauges. mbH, 19, Sieveringer Straße 86.

E.Z. 1691, Kat.G. Dornbach, Kurt und Luzia Gettinger, 17, Spinozagasse 20, Planverfasser Bauunternehmung Ferdinand Bauer-Ges. mbH, Velm-Götzendorf, Winterzeile 68, Niederösterreich.

E.Z. 1912, Kat.G. Dornbach, für den Eigentümer und als Planverfasser Dipl.-Ing. Dr. techn. Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

E.Z. 1392, Kat.G. Hernals, Franz Hutterer, 10, Leibnizgasse 56, Planverfasser Ingur Bauges. mbH, 3, Oberzellergasse 12.

**18. Bezirk:** E.Z. 522, Kat.G. Gersthof, für den Eigentümer und als Planverfasser Dipl.-Ing. Erich Schmidt, 6, Linke Wienzeile 118.

**19. Bezirk:** E.Z. 1280, Kat.G. Oberdöbling, Christine Weinmann, 19, Friedlgasse 57, Planverfasser Bauunternehmung Karl Aspermayer, 19, Kahlenberger Straße 16.

E.Z. 1709, Kat.G. Pötzleinsdorf, für den Eigentümer und als Planverfasser Mag. arch. Günther Schuster, 13, Schloßberggasse 6 d.

E.Z. 309, Kat.G. Heiligenstadt, Lutz und Peter Stanek, 19, Wollergasse 1, Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Paul Seupetzky, 19, Heiligenstädter Straße 111.

E.Z. 928, Kat.G. Heiligenstadt, Baumeister Kurt Heller, 3, Ungargasse 36, Planverfasser Dipl.-Ing. Alfred Silvester, 15, Kauergasse 10/3.

E.Z. 279, Kat.G. Untersievering, für den Eigentümer und als Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Norbert Kotz, 2, Josefinengasse 8.

**20. Bezirk:** E.Z. 4190, Kat.G. Brigittenau, für den Eigentümer und als Planverfasser Dipl.-Ing. Josef Angst, 2, Mayergasse 11.

**21. Bezirk:** E.Z. 1192, Kat.G. Donauefeld, Karl Gatterer, 22, Ziegelhofstraße 36, Planverfasser Christine Weissenhorn, 9, Glasergasse 16.

E.Z. 2495, Kat.G. Großjedlersdorf I, Johann Maier, 19, Heiligenstädter Straße 92, Planverfasser Ing. Josef Hofer, 21, Holetschekgasse 53.

E.Z. 121, Kat.G. Strebersdorf, für den Eigentümer und als Planverfasser Dipl.-Ing. Raimund Fellingner, 1, Gonzagagasse 19.

**22. Bezirk:** E.Z. 2157, Kat.G. Eßling, für den Eigentümer und als Planverfasser Giener Ges. mbH, 22, Schafflerhofstraße 121.

E.Z. 657, Kat.G. Aspern, für den Eigentümer und als Planverfasser Emmerich Fasching & Söhne, 22, Volkragasse 14.

E.Z. 1646, Kat.G. Leopoldau, für den Eigentümer und als Planverfasser Emmerich Fasching & Söhne, 22, Volkragasse 14.

E.Z. 456, Kat.G. Kagran, für den Eigentümer und als Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Hertha Jerzabeth, 20, Hellwagstraße 5.

E.Z. 84, Kat.G. Aspern, Josef Nissl, 22, Groß-Enzersdorfer Straße 84, Planverfasser Hans Wimmer & Sohn Ges. mbH, 22, Eßlinger Hauptstraße 34.

E.Z. 3358, Kat.G. Eßling, Franz Dolezal, 22, Bukoviczgasse 69, Planverfasser Hans Wimmer & Sohn Ges. mbH, 22, Eßlinger Hauptstraße 34.

E.Z. 487, Kat.G. Aspern, Karin Kuntner, 21, Donauefelder Straße 97, Planverfasser Hans Wimmer & Sohn Ges. mbH, 22, Eßlinger Hauptstraße 34.

E.Z. 417, Kat.G. Süßenbrunn, Josef und Katharina Kittler, 22, Süßenbrunner Hauptstraße 17, Planverfasser Hans Wimmer & Sohn Ges. mbH, 22, Eßlinger Hauptstraße 34.

E.Z. 895, Kat.G. Hirschstetten, Franz und Ehrentraud Ossendorf, 21, Nordmannngasse 22, Planverfasser HAG, Mödling, Bernhardgasse 8, Niederösterreich.

E.Z. 2609, Kat.G. Kagran, Reinhardt Deutsch, 22, Mergenthaierplatz 6, Planverfasser Peter Damberger, 10, Grundäcker-gasse 7.

**23. Bezirk:** E.Z. 3742, Kat.G. Mauer, für den Eigentümer und als Planverfasser Dr. Bayer Ges. mbH, Enzesfeld, Schloßstraße 6, Niederösterreich.

E.Z. 1653, Kat.G. Inzersdorf, Linde Kältetechnik Ges. mbH, 23, Altwirthingasse 6—10.

E.Z. 752, Kat.G. Siebenhirten, Baugesellschaft G. & H. Menzel, 1, Löwelstraße 6, Planverfasser Dipl.-Ing. Wolfgang Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.



# hamburger

baugesellschaft m.b.h.



Zweigniederlassung:

**1050 Wien,  
Brandmayergasse 18**

Fernruf 0 22 2/55 15 71  
FS 01/1228

Zentrale:

**4010 Linz/Donau,  
Bürgerstraße 11**

Fernruf 0732/71 1 11 Serie  
Drahtanschrift: Hamburgerbau Linz  
Fernschreiber: 02 1294

Zweigniederlassungen:

2103 Langenzersdorf,  
Anton-Hanak-Gasse 1—3  
4400 Steyr, Bahnhofstraße 14  
4600 Wels, Eferdinger Straße 7  
5020 Salzburg, Moosstraße 7  
8020 Graz, Andrägassee 13



Mitglied der Vereinigung  
industrieller Bauunternehmungen  
Österreichs

## BAU-AKTIENGESSELLSCHAFT „NEGRELLI“

1131 Wien, Hietzinger Hauptstraße 41 / Tel. 82 36 31 Serie / Telex 1-32057

AUSFÜHRUNG SÄMTLICHER BAUARBEITEN:



Projektierungen  
Wohn- und Hochbau  
Industriebau  
Brückenbau  
Tief- und Straßenbau  
Eisenbahnbau  
Abraumarbeiten  
Kraftwerksbau

NIEDERLASSUNGEN: GRAZ, KÖFLACH, LEOBEN, LINZ, INNSBRUCK,  
WIENER NEUSTADT, STEYR, VILLACH